



life without limit™

cocoon™
for twins

instructions

for detailed instructions please visit:
mountainbuggy.com/instructions

IMPORTANT:

**Keep these instructions for
future reference.**

This product is intended for children from

0 months to 6 months

The cocoon™ is compatible with

nano duo™ and duet™

Maximum weight of each child in the cocoon™

9kg / 20lbs

care information

If your product is damaged in any way, or you're not sure how to use it, please consult our web support (mountainbuggy.com/support).

caring for cocoon™

- Wipe cocoon™ down with a damp sponge.
- Do not submerge the cocoon™ in water. Let cocoon™ air dry.
- Do not use any harsh soap, solvents, bleach or detergents which may harm cocoon's materials.
- Do not wring. Dry cocoon™ thoroughly before storage.
- Store in a well ventilated space, away from direct sunlight (which can harm and fade fabric), and moisture.
- Improper care will void any warranties. Do not use cocoon™ if deterioration is detected or suspected.

warranty

All of our products have a one year warranty from date of purchase against defects in material and workmanship.*

Additionally, when you register your product online within 30 days of purchase, you are eligible for a 2 year warranty free of charge.

Once registered, you can further extend the warranty to 3 years by purchasing an extended warranty within 30 days of purchase.

Please register your product purchase online now at mountainbuggy.com/register

*you may be entitled to other rights in some countries.



cocoon™

max load

9kg / 20lbs per child

01



02



03





A

when used with nano duo™

max load

9kg / 20lbs per child



B

when used with duet™

max load

9kg / 20lbs per child

I A

01



02



03



04



5a



5b



06



07



I B

01



02



03



4a



4b



05



06





this product complies with requirements applicable in market of sale, refer to mountainbuggy.com/certification



WARNINGS

European safety standard states:

IMPORTANT: Read the instructions carefully before use and keep them for future reference. Your child's safety may be affected if you do not follow these instructions.

- This product is only suitable for a child who cannot sit up unaided.
- Use only on a firm, horizontal level and dry surface.
- Do not let other children play unattended near the cocoon™.
- Do not use if any part is broken, torn or missing.
- Do not leave flexible carrying handles inside the cocoon™.
- Use only replacement parts supplied by the manufacturer.
- Be aware of the risk of open fire and other sources of strong heat such as electric bar fires, gas fires etc in the vicinity of the cocoon™.
- Check the handles and bottom of cocoon™ regularly for signs of damage and wear.
- The head of the child in the cocoon™ should never be lower than the body of the child.
- No additional mattress shall be added.
- When used in a stroller, check that the cocoon's attachment clips are correctly engaged before use.



WARNINGS

American safety standard states:

Failure to follow these warnings and the instructions could result in serious injury or death.

- **FALL HAZARD** – To help prevent falls, do not use this product when the infant begins to push up on hands and knees or has reached 20lbs, whichever comes first.
- **SUFFOCATION HAZARD** – Infants have suffocated: In gaps between extra padding and side of the cocoon™, and on soft bedding. Use only the intergrated padding provided by manufacturer. NEVER add a pillow, comforter, or another mattress for padding.
- To reduce the risk of SIDS, paediatricians recommend healthy infants be placed on their backs to sleep, unless otherwise advised by your physician.
- Strings can cause strangulation! Do not suspend strings over the cocoon™ or attach strings to toys.
- Do not place items with a string around a child's neck such as hood strings or pacifier cords.



WARNINGS

Australia / New Zealand safety standard states:

To avoid injury or death: • Follow the manufacturer's instructions.

- Use for one or two children weighing no more than 9kg each.

WARNINGS

Canadian safety standard states:

- Do not use this cocoon™ if you cannot exactly follow the instructions that come with it.
- Do not use this cocoon™ for a child who can roll over or who has reached 9kg.
- Do not place any cord, strap or similar item in or near this cocoon™ that could become wrapped around a child's neck.
- Do not place this cocoon™ near a window or a patio door where a child could reach the

cord of a blind or curtain and be strangled. • Check this cocoon™ regularly before using it and do not use it if any parts are loose or missing or if there are any signs of damage. Do not substitute parts. Contact the manufacturer if replacement parts or additional instructions are needed. • Children can suffocate on soft bedding. Do not place pillows, comforters, or soft mattresses in this cocoon™. • Use only the mattress supplied by the manufacturer with this cocoon™. Do not add an additional mattress to this cocoon™.

© 2020 Phil and Teds Design Limited.

Phil and Teds Design Limited owns the intellectual property rights in the brands, designs and inventions featured in this publication as licensed to Phil and Teds Most Excellent Buggy Company Limited. These include, without limitation, the Mountain Buggy, life without limit trade marks and product names. Phil and Teds actively pursue people who infringe on its intellectual property.



IMPORTANT!

**Conserver ces instructions pour
consultation ultérieure.**

Ce cocoon™ est destiné aux enfants de

0 mois à 6 mois

le cocoon™ est compatible avec

nano duo™ and duet™

Poids maximum de chaque enfant dans le cocoon™

9kg / 20lbs

guide d'entretien

Examinez avec attention votre produit. Si vous constatez une anomalie sur votre produit ou si vous ne savez pas comment l'utiliser, rendez vous sur le site (mountainbuggy.com/support).

entretien de votre cocoon™

- Un nettoyage régulier à l'aide d'une éponge humide suffit.
- Ne trempez pas le cocoon™ dans l'eau. Laissez sécher votre cocoon™ à l'air libre.
- Ne pas utiliser de solvants ou de produits à base d'eau de javel, ils pourraient endommager les matériaux.
- Ne pas essorer. Séchez votre cocoon™ soigneusement avant de le ranger.
- Conservez le cocoon™ dans un endroit ventilé, à l'abri de la lumière (qui pourrait ternir les couleurs du tissu) et de l'humidité.
- Un usage inapproprié priverait votre produit de toute garantie. N'utilisez pas votre cocoon™ s'il est déterioré.



garantie

Tous nos produits sont garantis un an à partir de la date d'achat contre les défaut de matériel et de fabrication.*

De plus, si vous enregistrez vos produits en ligne dans les 30 jours suivant votre achat, nous vous offrons un an de garantie supplémentaire.

Une fois enregistré, vous pouvez étendre cette garantie pour une année supplémentaire en achetant l'option d'extension de garantie dans les 30 jours suivant votre achat.

Pour valider votre garantie veuillez enregistrer votre produit sur notre site, **mountainbuggy.com/register**

*Il se peut que d'autres termes et conditions soient applicables selon votre pays.



AVERTISSEMENTS

La norme européenne stipule:

IMPORTANT — Lire les instructions suivantes attentivement avant utilisation et les conserver pour les besoins ultérieurs de référence.

- Cet article convient pour un enfant qui ne sait pas s'asseoir seul.
- Ne poser que sur une surface plane, horizontale, ferme et sèche.
- Ne pas laisser d'autres enfants jouer sans surveillance à proximité du couffin.
- Ne pas utiliser si l'un des éléments du couffin est cassé, déchiré ou manquant.
- Ne pas laisser les poignées flexibles à l'intérieur du couffin.
- Utilisez uniquement les accessoires ou les pièces détachées fournies par le fabricant.
- Attention au danger de placer le couffin à proximité de flammes nues et d'autres sources de forte chaleur, comme les appareils de chauffage électrique, les appareils de chauffage à gaz, etc.
- Inspecter régulièrement les poignées et le fond de la nacelle pour détecter tout signe de dégradation ou d'usure.
- La tête de l'enfant ne doit jamais être plus basse que son corps dans la nacelle.
- Ne pas ajouter

de matelas supplémentaire. • S'assurer que tous les dispositifs de verrouillage de la nacelle carrycot sont correctement enclenchés avant utilisation sur une poussette.

AVERTISSEMENTS

La norme canadienne stipule:

- Ne pas utiliser ce couffin à moins d'être en mesure de suivre précisément les instructions qui l'accompagnent.
- Ne pas utiliser ce couffin si l'enfant est capable de se retourner ou a atteint 9kg.
- Ne pas mettre dans ce couffin ou à proximité de celui-ci des cordes, sangles ou objets semblables qui risqueraient de s'enrouler autour du cou de l'enfant.
- Ne pas placer ce couffin près d'une fenêtre ou d'une porte-fenêtre où l'enfant pourrait saisir les cordes d'un store ou d'un rideau et s'étrangler.
- Vérifier régulièrement ce couffin préalablement à son utilisation et ne pas l'utiliser si

une pièce est desserrée, une pièce est manquante ou s'il y a un signe de dommages. Ne pas substituer une pièce à une autre. Communiquer avec le fabricant pour obtenir, au besoin, une pièce de rechange ou des instructions supplémentaires. • Les articles de literie mous présentent un risque de suffocation pour l'enfant. Ne pas mettre d'oreiller, d'édredon ou de matelas mou dans ce couffin. • N'utiliser que le matelas fourni par le fabricant avec ce couffin. Ne pas y superposer d'autre matelas.



WICHTIG!

**Bewahren Sie diese Gebrauchsanleitung
für späteres nachlesen gut auf.**

Dieser Kinderwagenaufsatz ist für Baby's
von 0 bis 6 Monate

Die Softrageetasche ist auf allen
nano duo™ and duet™

Maximalgewicht pro Kind in der cocoon™
9kg / 20lbs

Pflegehinweise

Falls das Produkt beschädigt ist oder Sie nicht sicher sind, wie Sie es in Gebrauch nehmen, besuchen Sie die Rubrik in Internet mountainbuggy.com/support.

Pflege des cocoon™

- Wenn der Frühjahrsputz naht, wischen Sie das cocoon™ mit einem feuchten Schwamm ab.
- Weichen Sie das cocoon™ nicht in Wasser ein. Lassen Sie das cocoon™ an der Luft trocknen.
- Waschen Sie ihn nicht mit scharfer Seife, Lösungs- oder Bleichmitteln oder Waschmitteln, die dem Material des cocoon™ schaden könnten.
- Verstauen Sie das cocoon™ nicht in nassem Zustand.
- Verstauen Sie den cocoon™ trocken, aufrecht stehend und nicht direktem Sonnenlicht ausgesetzt (was dem Stoff schaden und ihn ausbleichen könnte).
- Unsachgemässer Gebrauch lässt die Garantirechte erlöschen. Benutzen Sie das cocoon™ nicht, wenn Sie eine Beschädigung entdeckt haben oder eine Beschädigung vermuten.



garantie

All unsere Produkte haben, ab Kaufdatum, eine 1-Jahres Garantie auf Materialschäden und Verarbeitung.*

Registrieren Sie Ihr Produkt online innerhalb der ersten 30 Tage nach Kauf und erhalten Sie ein zusätzliches 2. Jahr Garantie kostenfrei.

Einmal registriert, können Sie die oben erwähnte Garantie, innerhalb der ersten 30 Tage nach Kaufdatum, durch den Zukauf eines dritten Jahres auf insgesamt 3 Jahre erweitern.

Bitte registrieren Sie ihr Produkt durch unsere online Registrierung bei **mountainbuggy.com/register**

*In einigen Ländern gelten gegebenenfalls andere Bedingungen und Rechte.



Informationen zu Rechten und Rechtsmitteln finden

Sie unter mountainbuggy.com/certification



WARNUNGEN

Der europäische Sicherheitsstandard besagt:

WICHTIG — Anleitungen für spätere Rückfragen aufbewahren.

- Dieses Produkt ist nur für ein Kind geeignet, das sich noch nicht selbst aufsetzen kann.
- Nur auf einem festen, waagerechten, trockenem Untergrund verwenden.
- Lassen Sie andere Kinder nicht unbeaufsichtigt in der Nähe der Tragetasche spielen.
- Verwenden Sie die Tragetasche nicht, wenn Teile gebrochen oder eingerissen sind oder fehlen.
- Lassen Sie die flexiblen Tragegriffe nicht im Inneren der Tragetasche.
- Verwenden Sie nur Zubehör und Ersatzteile des Herstellers.
- Die Tragetasche von offenem Feuer oder anderen starken Hitzequellen wie Elektroheizungen, Gasfeuern, etc. fern halten, um Risiko zu vermeiden.
- Die Tragegriffe und der Boden der Tragetasche sollten regelmäßig auf Beschädigungen und Verschleiß überprüft werden.
- Der Kopf des in der Tragetasche liegenden Kindes darf nie niedriger gelagert sein als der Körper.
- Es darf keine weitere Matratze hinzugefügt werden.
- Prüfen Sie, dass die Sicherheitsverschlüsse

der Tragetasche eingerastet sind, bevor Sie diese auf einem Buggy verwenden.

© 2020 Phil and Teds Design Limited.

Phil and Teds Design Limited sind Eigentümer aller geistigen Eigentumsrechte für unsere in dieser Veröffentlichung aufgeführten Marken, Designs und Erfindungen, für die die Phil and Teds Most Excellent Buggy Company Limited die Lizenzen innehat. Dazu gehören u. a. die Marken Mountain Buggy und life without limit sowie die Produktnamen. Personen, die unsere Eigentumsrechte verletzen, werden von uns aktiv strafrechtlich verfolgt.



IMPORTANTE!

Guardar estas instrucciones para consultas futuras.

cocoon™ Este destinado a bebés
de 0 a 6 meses de edad.

El cocoon™ es compatible
nano duo™ and duet™

peso máximo de cada niño en el cocoon™
9kg / 20lbs

Cuidado y Mantenimiento

Si el producto está dañado de alguna forma, o si no sabes con certeza cómo usarlo, ponte en contacto (mountainbuggy.com/support)

cuidar a tu cocoon™

- Cuando llegue el momento de limpiar, tan solo pásale una esponja húmeda.
- Deja que se seque al aire.
- No lave con jabón, solventes, blanqueador (lejía) o detergentes (estos pueden dañar el material)
- No escurrir. Seca totalmente el cocoon™ antes de guardarlo
- Guárdala en un espacio bien ventilado, alejado de la luz solar directa (la cual puede dañar y decolorar el tejido) y de la humedad.
- Un cuidado inadecuado anulará todas las garantías. No utilices el cocoon™ si detectas o sospechas que hay deterioro.



garantía

Todos nuestros productos cuentan con garantía de un año desde la fecha de compra ante defectos en sus materiales y en su producción.*

Además, si registra su producto online dentro de los 30 días posteriores a la fecha de compra, obtendrá una garantía de dos años sin coste.

Una vez registrado, puede extender la garantía mencionada anteriormente mediante la compra de la extensión de garantía, dentro de los 30 días posteriores a la compra.

Por favor registra tu compra del producto a través de nuestro registro de garantía en línea visitando **mountainbuggy.com/register**

*puede tener derecho a términos distintos en algunos países.



Para informarte sobre los recursos legales,
consulta mountainbuggy.com/certification



ADVERTENCIA!

El Estándar de Seguridad Europeo dicta:

IMPORTANTE – Leer las instrucciones cuidadosamente antes del uso y mantenerlas para futuras consultas.

- Este producto solamente es apropiado para niños que no pueden sentarse por sí solos.
- Utilizar solamente sobre un superficie firme, horizontal, nivelada y seca.
- No dejar a otros niños jugar desatendidos cerca del capazo.
- No utilizar si falta cualquier parte o está rota o está desgarrada.
- No deje las asas flexibles dentro del capazo.
- Utilice únicamente accesorios o piezas de repuesto proporcionadas por el fabricante.
- Sea consciente del riesgo de incendios resultante de fuertes de calor, tales como calentadores eléctricos o chimeneas que se encuentren cerca del capazo.
- El manillar y la parte inferior del capazo deben revisarse de forma regular para comprobar que no presentan signos de daño y desgaste.
- Dentro del capazo, la cabeza del bebé no debe encontrarse más baja que el resto del cuerpo.
- No es necesario añadir colchones adicionales.
- Asegúrese de que todos los dispositivos

de cierre del capazo están bien sujetos antes del uso en un cochecito.

© 2020 Phil and Teds Design Limited.

Phil and Teds Design Limited es propietaria de los derechos de propiedad intelectual en marcas, diseños e inventos presentados en esta publicación otorgados a Phil and Teds Most Excellent Buggy Company Limited. Estos incluyen, sin restricción, las marcas comerciales Mountain Buggy y life without limit y los nombres de productos. Phil and Teds persiguen de manera activa a las personas que infringen su propiedad intelectual.



life without limit™

AUS/NZL

Mountain Buggy Australasia
102-112 Daniell Street
Newtown, Wellington 6021
New Zealand
+64 4 3800 833

USA/CAN

Mountain Buggy USA
323 S. College Avenue
Fort Collins, CO 80524
USA
+1 800 839 4985

GBR

Mountain Buggy UK
71-73 Victoria St
Windsor, Berkshire
SL4 1EH, United Kingdom
+44 20 3051 9264

EUR/FRA

Mountain Buggy Spain
Calle Linaje, 3
Malaga 29001,
Spain
+34 91 290 14 82

CHN

Mountain Buggy China
No.10 East Chuangyeyuan
Road, Yangzhou
China
+86 514 8763 4533

Designed in New Zealand. Made in China
Conçu en Nouvelle-Zélande. Fabriqué en Chine

Conforme aux exigences de sécurité

8491-01